

01/2-02-7



**BOSNA I HERCEGOVINA  
VIJEĆE MINISTARA  
Generalno tajništvo**

B

BOSNA I HERCEGOVINA		
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE		
S A R A J E V O		
PRIMLJENO:	05 - 11 - 2010	
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona jedinica	Redni broj
01/02-024-62/0		

Broj: 05-02-1-2650/10  
Sarajevo, 4.11.2010. godine

**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA  
BOSNE I HERCEGOVINE**  
**- Zastupnički dom -**  
**- Dom naroda -**

**S A R A J E V O**

**PREDMET:** Prijedlog zakona o neradnim danima u vrijeme vjerskih blagdana Bosne i Hercegovine

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 135. sjednici održanoj 5.10.2010. godine, utvrdilo je Prijedlog zakona o neradnim danima u vrijeme vjerskih blagdana Bosne i Hercegovine, te zaključilo da se isti uputi Parlamentarnoj skupštini Bosne i Hercegovine uz prijedlog da se razmatra po temeljnem zakonodavnom postupku.

U svezi sa navedenim, u privitku dostavljamo Prijedlog zakona o neradnim danima u vrijeme vjerskih blagdana Bosne i Hercegovine, na bosanskom, hrvatskom i srpskom jeziku. Istodobno dostavljamo i elektronsku verziju Prijedloga zakona.

S poštovanjem,



## PRIJEDLOG

Na osnovu člana IV. 4. a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na sjednici Predstavničkog doma održanoj \_\_\_\_\_ 2010. godine i sjednici Doma naroda održanoj \_\_\_\_\_ 2010. godine, usvojila je

### ZAKON O NERADNIM DANIMA U VRIJEME VJERSKIH PRAZNIKA BOSNE I HERCEGOVINE

#### Član 1. (Sadržaj Zakona)

Ovim Zakonom određuju se neradni dani u vrijeme vjerskih praznika u Bosni i Hercegovini za zaposlenike u svim državnim organima i institucijama u Bosni i Hercegovini, organizacijama i institucijama, preduzećima i svim drugim oblicima organiziranja za obavljanje djelatnosti i usluga na teritoriji cijele Bosne i Hercegovine.

#### Član 2. (Neradni dani zaposlenika u vrijeme vjerskih praznika)

(1) Neradni dani u Bosni i Hercegovini određuju se u vrijeme vjerskih praznika kako slijedi:

- a) za pripadnike islamske vjeroispovijesti: 1 (jedan) dan za Novu hidžretsку/muslimansku godinu, 1 (jedan) dan za dan rođenja Muhameda, 1 (jedan) dan za Ramazanski bajram i 2 (dva) dana za Kurbanski bajram;
- b) za pripadnike katoličke vjeroispovijesti: 1 (jedan) dan za Bogojavljenje, 1 (jedan) dan za Tijelovo, 1 (jedan) dan za Uznesenje Blažene Djevice Marije ili Velika Gospa, 1 (jedan) dan za Svi Sveti i 1 (jedan) dan za Božić;
- c) za pripadnike pravoslavne vjeroispovijesti: 1 (jedan) dan za Božić, 1 (jedan) dan za Svetog prvomučenika i arhiđakona Stefana, 1 (jedan) dan za Duhove, 1 (jedan) dan za Veliki petak, i 1 (jedan) dan za Vaskrs;
- d) za pripadnike jevrejske vjeroispovijesti: 1 (jedan) dan za Sukot, 1 (jedan) dan za Šavuot, 1 (jedan) dan za Pesah, 1 (jedan) dan za Roš Hašana (Nova godina) i 1 (jedan) dan za Jom Kipur (Dan pomirenja).

(2) Ukoliko neki od dana utvrđenih u stavu 1. ovog člana pada u nedjelju, neradni dan će biti i prvi naredni radni dan.

#### Član 3. (Naknada plaća zaposlenika)

U neradne dane utvrđene članom 2. ovog Zakona zaposlenici imaju pravo na naknadu plaće, kao da rade.

**Član 4.**  
**(Neradni dani državnih organa i drugih institucija,  
privrednih društava i drugih pravnih lica)**

Ukoliko priroda djelatnosti, odnosno tehnologija procesa rada zahtijeva neprekidan rad, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine može odrediti koji državni organi i druge institucije, privredna društva i druga pravna lica su dužni raditi i u kojem obimu na dane praznike utvrđenih ovim Zakonom.

**Član 5.**  
**(Usklađivanje drugih propisa s ovim Zakonom)**

U roku od šest mjeseci od dana stupanja na snagu ovoga Zakona, entiteti i Brčko Distrikt Bosne i Hercegovine obavezni su svoje zakone o praznicima uskladiti s ovim Zakonom, s tim da u tim zakonima mogu, prema svojim potrebama i specifičnostima, utvrditi i druge datume kao praznike u entitetu, odnosno Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.

**Član 6.**  
**(Stupanje na snagu ovoga Zakona)**

Ovaj Zakon stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u „Službenom glasniku BiH“.

**Predsjedavajući  
Predstavničkog doma  
Parlamentarne skupštine  
Bosne i Hercegovine**

**Predsjedavajući  
Doma naroda  
Parlamentarne skupštine  
Bosne i Hercegovine**

# O B R A Z L O Ž E N J E

## Zakona o neradnim danima u vrijeme vjerskih praznika Bosne i Hercegovine

### I. USTAVNI OSNOV

Ustavni osnov za donošenje ovog Zakona sadržan je u odredbi člana I 1. Ustava Bosne i Hercegovine prema kojem Republika Bosna i Hercegovina, čije je službeno ime od sada „Bosna i Hercegovina“ nastavlja svoje pravno postojanje po međunarodnom pravu kao država.

Ova ustavna odredba predstavlja osnov da Bosna i Hercegovina uredi, pored ostalog, i pitanje neradnih dana u vrijeme vjerskih praznika na cijeloj svojoj teritoriji.

Ustavni osnov sadržan je i u odredbi člana IV. 4. a) Ustava Bosne i Hercegovine, prema kojem je Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine nadležna za donošenje zakona potrebnih za provođenje odluka Predsjedništva Bosne i Hercegovine, ili za vršenje funkcija Skupštine po ovom ustavu.

### II. RAZLOZI ZA DONOŠENJE ZAKONA

Od stupanja na snagu Ustava Bosne i Hercegovine, na nivou države Bosne i Hercegovine ne postoji, odnosno do sada nije donesen zakon o neradnim danima u vrijeme vjerskih praznika.

Također ni na nivou Federacije BiH nema, odnosno do sada nije donesen zakon o praznicima, ali je na snazi preuzeti Zakon o praznicima Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije („Službeni list SFRJ“, br. 6/73).

U Republici Srpskoj na snazi je Zakon o praznicima Republike Srpske („Službeni glasnik Republike Srpske“, broj: 43/07).

U Brčko Distriktu BiH na snazi je Zakon o praznicima Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine iz 2002. godine.

Kako narodi i gradani Bosne i Hercegovine prema religijskoj pripadnosti i tradiciji obilježavaju različite vjerske praznike, nameće se potreba da se i državnim zakonom priznaju navedene razlike, te da se najznačajniji praznici konfesija naroda i građana u Bosni i Hercegovini proglaše neradnim danima u Bosni i Hercegovini. Uz to potpisani su i ratificirali Osnovni ugovor između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolice s Dodatnim protokolom (objavljen u „Službenom glasniku - Međunarodni ugovori“, br. 10/2007) i Osnovni ugovor između Bosne i Hercegovine i Srpske pravoslavne crkve (objavljen u „Službenom glasniku-Međunarodni ugovori“, br. 6/2008). Ovim ugovorima preuzeta je obaveza da će se posebnim zakonom/zakonima Bosne i Hercegovine kao neradni dani urediti navedeni praznici/vjerski praznici za katolike odnosno pravoslavce u cijeloj zemlji.

Svi naprijed izneseni razlozi govore o potrebi donošenja Zakona o neradnim danima u vrijeme vjerskih praznika Bosne i Hercegovine.

Pri sprovođenju konsultacija u vezi s ovim Zakonom, a imajući u vidu i međunarodne ugovore koje je Bosna i Hercegovina potpisala sa Svetom Stolicom i Srpskom pravoslavnom crkvom,

ukazala se potreba da se ovim Zakonom propišu neradni dani za vrijeme najvažnijih vjerskih praznika svih vjerskih zajednica zastupljenih u Bosni i Hercegovini.

U tom smislu konsultirano je Međureligijsko vijeće u Bosni i Hercegovini koje je izrazilo svoj stav o vjerskim praznicima kao neradnim danima. Stav tog Vijeća je bio da Katolička crkva u Bosni i Hercegovini nije kontaktirana, jer je to pitanje riješeno zaključenim Osnovnim ugovorom između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolice, a da su ostale vjerske zajednice predložile kako slijedi:

- a) Islamska zajednica za svoje vjernike: 1 (jedan) dan za Novu hidžretsку/muslimansku godinu, 1 (jedan) dan za dan rođenja Muhameda, 1 (jedan) dan za Ramazanski bajram i 2 (dva) dana za Kurbanski bajram;
- b) Srpska pravoslavna crkva za svoje vjernike: 1 (jedan) dan za Božić, 1 (jedan) dan za Svetog prvomučenika i arhiđakona Stefana, 1 (jedan) dan za Duhove, 1 (jedan) dan za Veliki petak, i 1 (jedan) dan za Vaskrs;
- c) za vjernike jevrejske vjeroispovijesti: 1 (jedan) dan za Sukot, 1 (jedan) dan za Šavuot, 1 (jedan) dan za Pesah, 1 (jedan) dan za Roš Hašana (Nova godina) i 1 (jedan) dan za Jom Kipur (Dan pomirenja).

### **III. OBRAZLOŽENJE PREDLOŽENIH PRAVNIH RJEŠENJA**

#### **Član 1.**

Ovim članom Zakona uređuje se da su predmet ovog Zakona neradni dani u vrijeme vjerskih praznika na teritoriji cijele Bosne i Hercegovine.

#### **Član 2.**

Kao neradni dani na teritoriji cijele Bosne i Hercegovine obuhvaćeni su i najznačajniji vjerski praznici/svetkovine/blagdani pripadnika svih vjerskih zajednica zastupljenih u Bosni i Hercegovini. Ovim predloženim rješenjem stavljeni su u ravнопravan položaj pripadnici svih vjeroispovijesti u Bosni i Hercegovini, to jest da pripadnici svih konfesija zastupljenih u Bosni i Hercegovini kroz svoje vjerske zajednice imaju pravo na plaćeno odsustvo s rada u dane vjerskih praznika i to svi u trajanju od 5 (pet) dana u toku jedne kalendarske godine. Predloženo rješenje ne utječe na slobodu izbora pojedinaca da i korišćenjem dana godišnjeg odmora ili drugoga slobodnog dana (plaćenog ili neplaćenog odsustva, a u skladu s propisima o radnim odnosima u entitetima i Brčko Distriktu BiH), na naročit način obilježe i druge vlastite značajne vjerske datume.

#### **Član 3.**

Ovim članom predviđeno je da zaposlenici imaju pravo na naknadu plaće (plaćeno odsustvo) u dane kada ne rade u skladu s ovim Zakonom.

#### **Član 4.**

Predviđen je način obilježavanja praznika u Bosni i Hercegovini u onim slučajevima kad su zajednice, u kojima su zaposlenici vjernici, dužne raditi na dane praznika utvrđenim članom 2. ovoga Zakona.

### **Član 5.**

Ovim članom predviđen je rok u kome entiteti i Brčko Distrikt BiH trebaju uskladiti svoje zakone o praznicima i neradnim danima s ovim Zakonom, s tim da im se ostavi mogućnost da, prema svojim potrebama i specifičnostima, svojim zakonima mogu utvrditi i druge praznike na svojoj teritoriji.

### **Član 6.**

Propisan je dan stupanja na snagu ovoga Zakona, kao i objavljivanje istog u „Službenom glasniku BiH“.

## **IV. FINANSIJSKA SREDSTVA ZA PROVOĐENJE ZAKONA**

Za provođenje ovoga Zakona nisu potrebna nikakva dodana i posebna finansijska sredstva.